

**SENAT DE BELGIQUE****SESSION DE 1983-1984**

7 FEVRIER 1984

**Projet de loi relatif à l'élection  
du Parlement européen****AMENDEMENTS PROPOSES PAR  
M. HUMBLET****ART. 6**

Dans cet article, supprimer les mots : « membre de la Communauté européenne ».

*Justification*

Il ne semble pas logique de limiter le droit de vote aux seuls Belges résidant d'une manière habituelle sur le territoire d'un autre Etat membre de la Communauté européenne, compte tenu notamment des perspectives d'élargissement de la Communauté européenne et de ce qu'un Belge résidant hors de la C.E.E. peut aussi représenter celle-ci à l'étranger.

Par contre, il est plus justifié de faire de la résidence sur le territoire d'un Etat membre de la Communauté européenne une condition d'éligibilité.

Si cet amendement est adopté, il y aura lieu de modifier en conséquence tous les articles se référant à cette catégorie d'électeurs, de même que l'intitulé du Chapitre III du Titre I<sup>er</sup>.

**ART. 11**

Remplacer le texte de cet article par ce qui suit :

« Les élections au Parlement européen se font sur la base des trois circonscriptions suivantes :

1<sup>o</sup> une circonscription électorale qui comprend d'une part l'arrondissement électoral de Bruxelles tel qu'il est consti-

**R. A 12948***Voir :***Documents du Sénat :**

646 (1983-1984) :

N° 1 : Projet de loi transmis par la Chambre des Représentants.

N° 2 : Rapport.

**BELGISCHE SENAAT****ZITTING 1983-1984**

7 FEBRUARI 1984

**Ontwerp van wet betreffende de verkiezing  
van het Europese Parlement****AMENDEMENTEN VAN  
DE HEER HUMBLET****ART. 6**

In dit artikel te doen vervallen de woorden : « Lid » en de woorden « van de Europese Gemeenschap ».

*Verantwoording*

Het lijkt niet logisch alleen stemrecht te verlenen aan de Belgen die gewoonlijk op het grondgebied van een andere Lid-Staat van de Europese Gemeenschap verblijven, en zulks met name in het vooruitzicht van een toekomstige uitbreiding van de Europese Gemeenschap en met inachtneming van het feit dat een Belg die buiten de E.E.G. verblijft, de Gemeenschap ook in het buitenland kan vertegenwoordigen.

Het is daarentegen wel verantwoord van het verblijf op het grondgebied van een Lid-Staat van de Europese Gemeenschap een verkiezbaarheidsvoorwaarde te maken.

Wordt dit amendement aangenomen, dan behoren alle artikelen die naar die categorie van kiezers verwijzen, dienovereenkomstig te worden aangepast, alsmede het opschrift van Hoofdstuk III van Titel I.

**ART. 11**

De tekst van dit artikel te vervangen als volgt :

« De verkiezing van het Europese Parlement wordt gehouden op basis van de drie volgende kieskringen :

1<sup>o</sup> een kieskring die enerzijds het kiesarrondissement Brussel omvat, zoals dat is samengesteld of uiterlijk op de

**R. A 12948***Zie :***Gedr. St. van de Senaat :**

646 (1983-1984) :

N° 1 : Ontwerp van wet overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

N° 2 : Verslag.

tué ou tel qu'il le sera au plus tard le nonantième jour avant la date de l'élection et d'autre part les communes à statut spécial dites « de la frontière linguistique »;

2<sup>e</sup> la circonscription électorale wallonne qui comprend les arrondissements électoraux couvrant les régions linguistiques française et allemande;

3<sup>e</sup> la circonscription électorale flamande qui comprend les arrondissements électoraux appartenant entièrement à la région linguistique néerlandaise, à l'exclusion de la commune de Fouron. »

*Justification*

Nécessité d'accorder aux électeurs de communes bilingues le choix de voter soit pour des candidats flamands, soit pour des candidats francophones.

**ART. 19**

Au § 1<sup>er</sup> de cet article ajouter un nouveau 5<sup>e</sup> rédigé comme suit :

« 5<sup>e</sup> pour chaque liste de candidats, une note d'information politique sur leur programme électoral. La présentation et les modalités de rédaction en seront déterminées par arrêté royal. »

*Justification*

Il est normal que ces électeurs puissent disposer d'une information politique sur les listes de candidats qui seront soumis à leur vote.

Ce système est d'ailleurs appliqué en France.

J. HUMBLET.

negentigste dag vóór de datum van de verkiezing zal zijn samengescreld, en anderzijds de zogenoemde « taalgrensgemeenten » met bijzonder statuut;

2<sup>e</sup> de Waalse kieskring die de kiesarrondissementen omvat die het Franse en het Duitse taalgebied beslaan;

3<sup>e</sup> de Vlaamse kieskring die de kiesarrondissementen omvat die in hun geheel tot het Nederlands taalgebied behoren, met uitzondering van de gemeente Voeren. »

*Verantwoording*

Aan de kiezers van de tweetalige gemeenten moet de keuze worden gelaten hun stem uit te brengen herzij op Vlaamse kandidaten herzij op Franstalige kandidaten.

**ART. 19**

Aan § 1 van dit artikel een nieuw 5<sup>e</sup> toe te voegen luidende :

« 5<sup>e</sup> voor elke kandidatenlijst, een politieke informatie-nota over hun kiesprogramma. De vorm en de redactie ervan zullen bij koninklijk besluit worden vastgesteld. »

*Verantwoording*

Het is normaal dat de kiezers kunnen beschikken over politieke informatie over de kandidatenlijsten die hen ter stemming worden voorgelegd.

Overigens wordt een dergelijke regeling in Frankrijk toegepast.